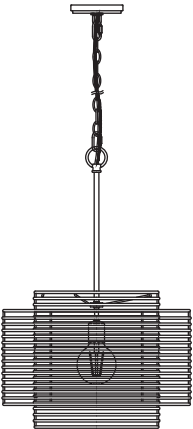


allen + roth®

ALLEN+ROTH and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved.

ALLEN+ROTH et le logo sont des marques de commerce ou des marques de commerce déposées de LF, LLC. Tous droits réservés.

ALLEN+ROTH y el diseño del logo son marcas comerciales o marcas registradas de LF, LLC. Todos los derechos reservados.



Thank you for purchasing this allen + roth product. We've created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together. But, if you need more information than what is provided here, please visit Lowes.com, search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product's page.

If the item is no longer for sale, or if you have any questions or problems, please call our customer service department at 1-866-439-9800 , 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday. You could also contact us at partsplus@lowes.com or visit www.lowespartsplus.com.

Nous vous remercions d'avoir acheté cet article allen + roth. Nous avons rédigé des instructions faciles à suivre afin que vous puissiez assembler l'article sans tracas et en profiter le plus rapidement possible. Toutefois, si vous avez besoin d'informations supplémentaires, visitez le site Lowes.com, recherchez le numéro de l'article et consultez l'onglet « Guides & Documents » (guides et documents) sur la page de l'article.

Si l'article n'est plus en vente, ou si vous avez des questions ou des problèmes, veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au 1 866 439-9800, entre 8 h et 20 h (HNE), du lundi au dimanche.Vous pouvez également communiquer avec nous à l'adresse partsplus@lowes.com ou visiter le site www.lowespartsplus.com.

Gracias por comprar este producto de allen + roth. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite Lowes.com, busque el número de artículo y consulte la pestaña Guides & Documents (Guías y documentos) en la página del producto.

Si el artículo ya no está a la venta o si tiene alguna pregunta o problema, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-866-439-9800, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., También puede ponerse en contacto con nosotros en partsplus@lowes.com o visitar www.lowespartsplus.com

RR20392

ITEM/ARTICLE/ARTÍCULO #3481413

PENDANT

LUMINAIRE SUSPENDU

COLGANTE

MODEL/MODÈLE/MODELO #KHx4901AM-02

PREPARATION/PRÉPARATION/PREPARACIÓN

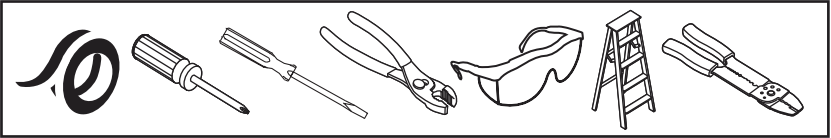
Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

Avant de commencer l'assemblage de l'article, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez le contenu de l'emballage avec la liste de la quincaillerie incluse. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler l'article.

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista del contenido de aditamentos. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

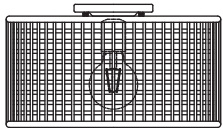
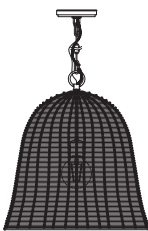
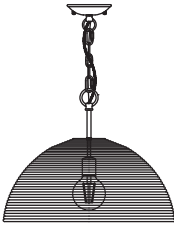
Estimated Assembly Time: 20-30 minutes
Temps d'assemblage approximatif : de 20 à 30 minutes
Tiempo estimado de ensamblaje: 20-30 minutos

TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED)/OUTILS NÉCESSAIRES (non inclus)/HERRAMIENTAS NECESARIAS (no se incluyen):



FEELING CONFIDENT? START YOUR NEXT PROJECT/ CONFIANT? COMMENCEZ VOTRE NOUVEAU PROJET
¿SE SIENTE CONFIADO? INICIE SU PRÓXIMO PROYECTO

• Visit lowes.com for more information./Pour en savoir plus, visitez le site lowes.ca./Para obtener más información, visite lowes.com.



Printed in China
Imprimé en Chine
Impreso en China

TROUBLESHOOTING/DÉPANNAGE/SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEM PROBLÈME PROBLEMA	POSSIBLE CAUSE CAUSE POSSIBLE CAUSA POSIBLE	CORRECTIVE ACTION MESURE CORRECTIVE ACCIÓN CORRECTIVA
Bulb will not light. Une ampoule ne s'allume pas. La bombilla no enciende.	1. Bulb is burned out./L'ampoule est grillée. La bombilla está quemada. 2. Faulty wire connection./Les fils électriques sont mal connectés./La conexión de los cables es incorrecta.	1. Replace light bulb./Remplacez l'ampoule. Reemplace la bombilla. 2. Check wiring./Vérifiez le câblage./Revise el cableado.

CARE AND MAINTENANCE/ENTRETIEN/CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Shut off main power before cleaning light with damp cloth or window cleaner. Do not use abrasive cleansers.
- Coupez l'alimentation électrique principale avant de nettoyer le luminaire à l'aide d'un linge doux ou d'un nettoyant pour vitres. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs.
- Corte el suministro de electricidad principal antes de limpiar la lámpara con un paño húmedo o un limpiador de ventanas. No use limpiadores abrasivos.

WARRANTY/GARANTIE/GARANTÍA

- The manufacturer warrants all of its lighting fixtures against defects in materials and workmanship for one (1) year limited from the date of purchase.
- Le fabricant garantit tous ses luminaires contre tout défaut de matériaux ou de fabrication pour une période de un (1) an à compter de la date d'achat.
- El fabricante garantiza la ausencia de defectos en los materiales o en la fabricación de todos sus ensambles de iluminación durante un (1) año a partir de la fecha de compra original.



SAFETY INFORMATION/CONSIGNES DE SÉCURITÉ/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product. Assurez-vous de lire et de comprendre l'intégralité du présent manuel avant de tenter d'assembler, d'utiliser ou d'installer l'article. Lea y comprenda por completo este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

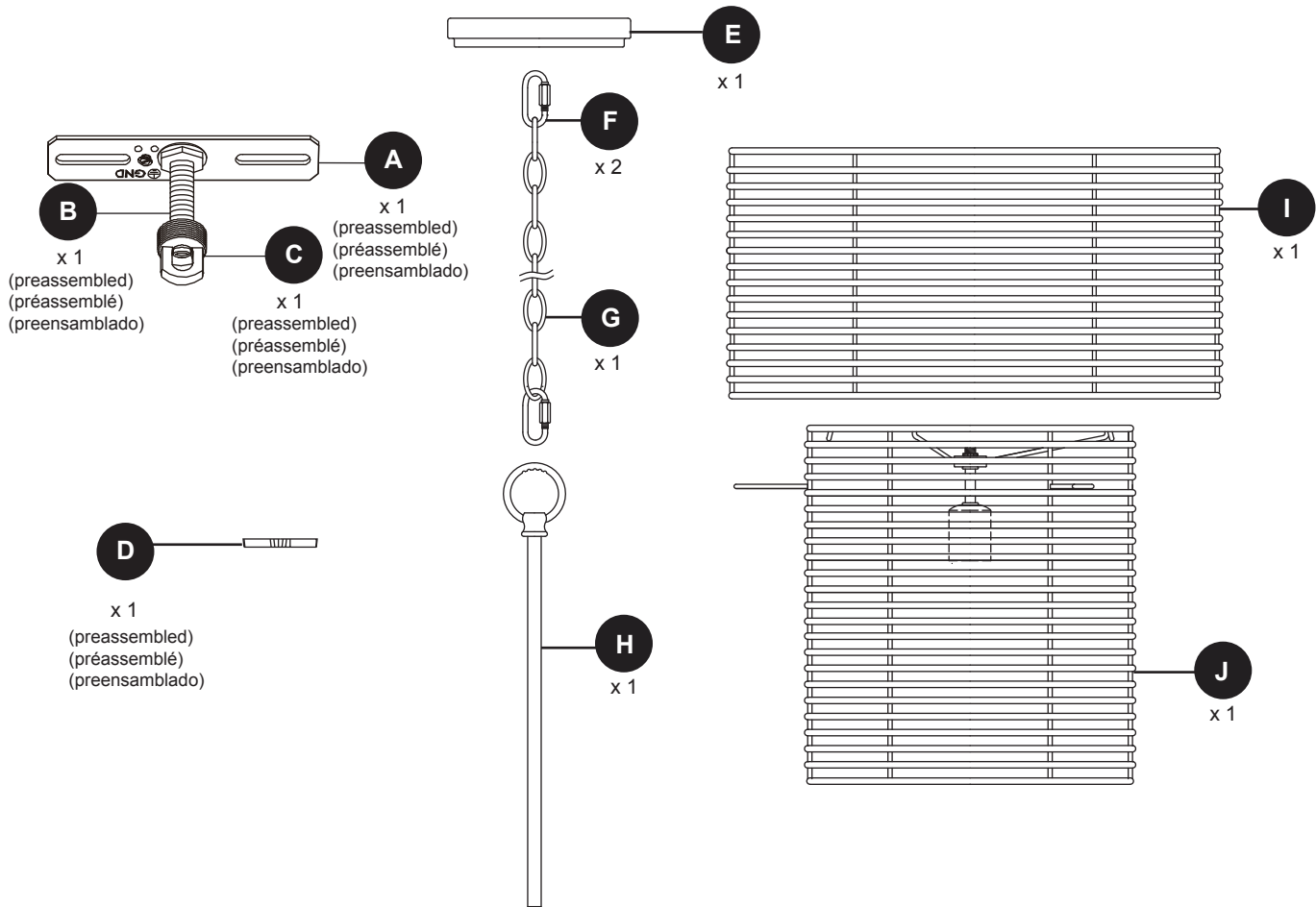
WARNING /AVERTISSEMENT/ADVERTENCIA

- Some metal parts in the fixture may have sharp edges.To prevent cuts and scrapes, wear gloves when handling the parts. Certaines parties métalliques du luminaire peuvent avoir des bords coupants. Afin d'éviter les coupures et les égratignures, portez des gants lorsque vous manipulez les pièces./Algunas piezas de metal de la lámpara pueden tener bordes filosos. Para evitar cortes y rasguños, utilice guantes cuando manipule las piezas.
- Account for small parts and destroy packing material, as these may be hazardous to children. Faites attention à toutes les petites pièces et jetez tout le matériel d'emballage, puisqu'ils peuvent être dangereux pour les enfants. Ubique las piezas pequeñas y destruya el material del empaque, ya que pueden ser peligrosos para los niños.
- Use flashlight or alternate light source to light work area during installation. Utilisez une lampe de poche ou une autre source de lumière pour éclairer l'aire de travail durant l'installation. Utilice una linterna u otra fuente de iluminación alternativa para iluminar el área de trabajo durante la instalación.
- Assistance may be required to support fixture during installation. Vous aurez peut-être besoin de l'aide d'une autre personne lors de l'installation afin de soutenir le luminaire. Podría necesitar ayuda para sostener la lámpara durante la instalación.

CAUTION/MISE EN GARDE/PRECAUCIÓN

- Workable for dimming circuits when using appropriate light bulbs with dimmable function. Cet article convient aux circuits avec gradateur dont les ampoules conviennent à cette fonction. Funciona para circuitos reguladores cuando se usan las bombillas adecuadas con la función de regulación.

PACKAGE CONTENTS/CONTENU DE L'EMBALLAGE/CONTENIDO DEL PAQUETE



HARDWARE CONTENTS/QUINCAILLERIE INCLUSE/ADITAMENTOS

Note: Hardware shown actual size./**Remarque :** La quincaillerie est illustrée en grandeur réelle./**Nota:** los aditamentos se muestran en tamaño real.



INSTALLATION OVERVIEW/VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

Turn off the power and remove existing fixture.

Coupez l'alimentation électrique et retirez tout luminaire déjà en place.

Desconecte la alimentación y retire la lámpara existente, si hubiera.

1

2

1

Attach A to outlet box using AA. Temporarily place E through B to determine amount of adjustment necessary for B.

Fixez A à la boîte de sortie à l'aide de AA. Insérez temporairement B dans E pour déterminer le réglage nécessaire de B.

Utilisez des pinces (non incluses) pour serrer l'écrou de blocage sur B jusqu'à ce que l'écrou de blocage touche A.

Conecte A a la caja de salida con AA. Pase temporalmente E a través de B para determinar la cantidad de ajuste necesario para B.

Use alicates (no se incluyen) para apretar contratuercas en B hasta que la contratuercas toque A.

INSTALLATION OVERVIEW/VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

3

4

Adjust G to desired length. Spread the chain link using standard pliers (not included) and screw driver (not included) and twist chain link in opposite direction and remove the extra chain lengths.

Réglez G à la longueur voulue. Ouvrez un maillon de la chaîne à l'aide de pinces normales (non incluses) et d'un tournevis (non inclus), puis retirez les maillons inutiles en les tordant.

Ajuste G al largo deseado. Abra el eslabón de la cadena con pinzas estándar (no se incluye) y un destornillador (no se incluye), gire el eslabón de la cadena en la dirección opuesta y retire la longitud adicional de la cadena.

5

6

7

Feed wires. Twist stripped ends of the white, ribbed or tinned wire without writing from the fixture evenly against the white wire from the outlet box. Connect the black, smooth or un-tinned wire with writing from the fixture to the black wire from the outlet box in the same manner. Snip ends. Attach copper wire to ground wire.

Faites passer les fils. Tordez les extrémités dénudées du fil blanc, rainuré ou étamé sans texte, qui provient du luminaire, uniformément avec le fil blanc de la boîte de sortie. Connectez le fil noir lisse (ou non étamé avec texte) qui provient du luminaire au fil noir qui provient de la boîte de sortie, et ce, de la même façon. Coupez les extrémités. Fixez le fil en cuivre au fil de mise à la terre.

Coloque los cables. Una los conductores torciendo el extremo del conductor blanco acanalado o con revestimiento sin escritura de la lámpara firmemente contra el conductor blanco de la caja de salida. Conecte el conductor negro, liso o sin revestimiento con escritura de la lámpara, al conductor negro de la caja de salida de la misma forma. Recorte los extremos. Una el conductor de cobre al conductor de tierra.

8

Attach BB to connections with electrical tape (not included).

Fixez BB aux raccords avec du ruban isolant (non inclus).

Fije BB a las conexiones con cinta aislante (no se incluye).

9

Lift E up over C, securing in place with previously removed D.

Placez E sur C et fixez le tout en place à l'aide de D retiré précédemment.

Levante E sobre C y fíjelo en su lugar con las piezas D que retiró anteriormente.

10

Install light bulb(not included). Use 60-watt max. standard-base incandescent bulbs or CFL/LED equivalents.

Vissez une ampoule(non incluse). Utilisez des ampoules à incandescence à culot standard d'un maximum de 60 watts ou des ampoules fluocompactes ou à DEL équivalentes.

Instale la bombilla(no se incluye). Use bombillas incandescentes de base estándar de 60 vatios como máximo o bombillas CFL/LED equivalentes.